

NOUVELLES DE PARIS

花の都・パリ 高崎第九合唱団 団長 赤羽洋子



2026年10月14日、私たちは「花の都・パリ」で第九を歌います。そのステージはパリの中心地にあり、世界最大規模のパイプオルガンでも有名な「サン・シュルピス教会」です。深く長い歴史を刻んで来たこの教会にはベートーヴェンが生きた激動の時代、フランス革命の理想が世界を駆け抜け、ナポレオンがこの教会の歴史に名を刻みました。そんな空間で私たちの第九が鳴り響く!! そう思うだけで胸がワクワクしてきます。

86名の団員が、その壮大な歴史を胸に新たな扉を開く本日の発声式は、第九が持つ歓喜の力を信じ、より豊かな響きと感動をめざして歩み始める記念日です。私たちの心を声に託して「歓喜の精神」を届けましょう。

本年は印象派を代表するモネ、没後100年。本場フランスで「睡蓮」に出会える幸せは、彼が一生を懸けて追い続けた光と影に触れて、私たちの芸術の旅を更に彩ってくれることでしょう。

一昨年のパリ五輪開会式でエッフェル塔に響いた「愛の賛歌」、あの“パリの心”を今度は私たちが響かせます。パリの空のもと、私たちの情熱が真っ赤に燃え上がる瞬間が今から待ち遠しいです。私たちが作り上げる最高の舞台に向けて幕を開けましょう。



ジヴェルニー
モネの邸宅 大庭園と睡蓮池

楽曲のお話・練習のポイント vol.1

パリ公演で歌う曲

- 1ステージ【フランスと日本の歌】「民衆の歌」「オーシャンゼリゼ」「愛の賛歌」「島唄」
2ステージ【Beethoven 交響曲第九番】

フランスと「第九」との関連!

シラーの詩「歓喜に寄せて」に基づく「第九」の歌詞は、人類の普遍的な兄弟愛や博愛の精神を歌っており、これはフランス革命のスローガンと深く共鳴するものです。

日本では「第九」は年末の風物詩として知られていますが、フランスでは新年になってから演奏されることが多いという違いがあります。

また、「第九」はフランス国立放送管弦楽団などの主要なオーケストラによって定期的に演奏されています。2024年には、第九の初演200周年を記念して、欧州4都市(パリを含む)で同時に演奏会が開催され、その様子がリレー配信されるという企画も行われました。

Histoire



紀元前3世紀頃、パリシイ人がセーヌ川の中州(シテ島)に定住。5世紀にはフランク族のもとキリスト教が浸透。12世紀にはノートルダム大聖堂の建設開始。14世紀、百年戦争。ジャンヌ・ダルク登場。17世紀、太陽王(ルイ14世)、ベルサイユ宮殿建設開始。パリにカフェ初登場。18世紀、ルイ16世がマリー・アントワネットと結婚。フランス革命勃発。19世紀、ナポレオン登場。凱旋門、エッフェル塔建設。20世紀、第二次世界大戦中はナチス・ドイツ占領。連合軍によって解放。パリは長きにわたり、『ヨーロッパの十字路』と呼ばれ、文化・芸術・グルメ・”花の都”として世界中から憧れる街。 ※イラストは全てイメージで



ジャンヌ・ダルク



ルイ14世



マリー・アントワネット



ナポレオン

EvanneとLouiseのお楽しみコーナー



Evanne
(エヴァンヌ)

フランスの人気の子供の名前
エヴァちゃん
と
アニメエヴァンゲリオン
とをかけて

Evanne: *Bonjour!* ボンジュール(こんにちは)
Comment allez-vous? コマン タレ ヴ?(ご機嫌いかが?)

Louise: *Bonjour!* ボンジュール(こんにちは)
Oui Ça va bien. ウィ サヴァ ビヤン(はい、元気よ!)

Eva: ねえ パリジャン *Parisian* 聞いたことあるでしょー?

Low: 硬いフランスパンにハムとバターを挟んだサンドイッチでしょう。

Eva: (笑)フランス語ではパリっ子(男性) パリ出身の男性、パリ在住の男性を意味する言葉ってこと。

Low: パリジェンヌ *Parisienne* っていうでしょ、憧れる〜❤️

Eva: パリジェンヌ は、パリに暮らす女性、パリを象徴する洗練されたスタイル・ライフスタイルの女性。エレガントで、シックな自然体のことですよ。

Low: ふむふむ。私たち *タカサキジェンヌ!* と *タカサキジャン!*

Eva: お買い物に必要な数字よ。詐欺にあわないようにネ〜(笑)

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
<i>zéro</i>	<i>un/une</i>	<i>deux</i>	<i>trois</i>	<i>quatre</i>	<i>cing</i>	<i>six</i>	<i>sept</i>	<i>huit</i>	<i>neuf</i>	<i>dix</i>
ゼロ	アン/ユンヌ	ドゥー	トロワ	キヤトロ	サンク	スイス	セツ	ユニット	ヌフ	ディス



お役にたちますメモ: パリは水道水飲める? ➡ フランスは飲んで大丈夫
味が気になるなら、ミネラルウォーター(*eau minérale* オーミネラル)を。
スーパーマーケットには種類が揃っているから飲み比べてみて。
炭酸入り(*gazeuse* ガズーズ) 炭酸なし(*plate* プラット)

Au revoir オールヴォワール(さようなら)

